

מתמדים

**Prophet Muhammad (PBUH) is by name
mentioned in the Bible**



By: Mir Fateh Ali Shah

Muhammad ﷺ

Is mentioned by name in the Bible

חֲבֹ, מַמְתַּקִּים, וְכֵלֹ, מַחְמַדִּים; זֶה דּוֹדִי וְזֶה רַעִי, בָּנוֹת יְרוּשָׁלַם.

Hikwo mametaqqim wakullwo **mahamadim** zeh
dwodi wazeh rei benwot yerusalaim (Hebrew
language)

*His mouth is most sweet: ye, he is **altogether lovely**. This
is my beloved, and this is my friend, O daughters of Jerusalem*
(English Translation: - King James Version)

Quran says that Prophet Muhammad PBUH is mentioned in Injil and Zabur (Bible) So I went through the Bible but could not find his name. Later on I come to know that Muhammad PBUH is mentioned in the **original Hebrew scripture** as quoted above from the **Song of Solomon** (this is a book of Bible)

THE REASON I COULD'NT FIND HIM IN ENGLISH BIBLE

In the Hebrew Bible the word for **Muhammad** PBUH is mentioned as word **mahamadim**, it is the name of last and final messenger of Almighty God, if you remove the **"im"** from word **mahamadim**, than it will be **mahamd**, because **"im"** is used for plural of respect in Hebrew.

Now when we translate any sentence into other language we are sound not to **translate the Noun** (Name), like if we say in English "Mr. Black is coming", we will not translate it in Urdu as "Mr kala aa rha hai" but we will say " Mr. Black aa rha hai". Hence Mr. Black will remain Mr. Black in Urdu as well.

As told earlier that Muhammad PBUH is mentioned in Hebrew as **mahamadim**, the christen scholars translated **mahamadim as Altogether lovely**, for which they have **no right to do so**.

And now the christen world is reading Bible but cannot find the **Prophet of Islam** there. Now I was shocked again when I read the same verse in Urdu translation on internet which says:

"Haan aye yroshilam ki Aourto! Usska munh tamaam se sheereen angez hai, wo mera mahboob hai, wo meri pyari hai,"

There I found that Muhammad PBUH is not mentioned in there at all, not even the translation of mahamadim as **English Bible**

English translation :-	<p>His mouth is most sweet ye, he is altogether lovely. This is my beloved, and this is my friend, O daughters of Jerusalem</p>
<p>If you know Urdu than check it, Is this perfect Translation??</p>	
Urdu translation:-	<p>"Haan aye yroshilam ki Aourto! Usska munh tamaam se sheereen angez hai, wo mera mahboob hai, wo meri pyari hai,"</p>

The preposition used in **Urdu translation** is feminine which shows that Solomon A.S is talking about some beautiful lady.

However, in English translation the preposition is used as masculine. **Confused!!**..... Let us see what Hebrew quotation says?? The word for preposition is "ZAH DUDI" in Hebrew. If we break the word it seems "ZEH-DUDI" where as "ZEH" mean **this** (for masculine) and "DUDI" means **my beloved** so the translation will be **this is my beloved** from this one example we can see that so called word of God.

THE CORRECT TRANSLATION WILL BE

*"His mouth is most sweet: ye, **He is Muhammad (pbuh)**. This is my beloved, and this is my friend, O daughters of Jerusalem."*

By: **Mir Fateh Ali Shah**

Email:- mirfatehalishah@gmail.com

For more Articles please visit our site www.wayoflord.com
<http://mirfatehalishah.wordpress.com>

Published by **Islamic Preaching Center**